

## Rudra Ghanam – Sanskrit Corrections – Observed till 30<sup>th</sup> Nov 2025

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

As Printed	To be read as or corrected as
<u>Chapter No. - 1.12</u> 21. ओषधीषु । यः । रुद्रः । ओषधीषु यो य ओषधी ष्वोषधीषु यो रुद्रो रुद्रो य ओषधी ष्वोषधीषु यो रुद्रः ।	<u>Chapter No. - 1.12</u> 21. ओषधीषु । यः । रुद्रः । ओषधीषु यो य ओषधी ष्वोषधीषु यो रुद्रो रुद्रो य ओषधी ष्वोषधीषु यो रुद्रः ।
<u>Chapter No. - 1.13</u> 6. स्विषुः । स्विषुरिति सु – इषुः ।	<u>Chapter No. - 1.13</u> 6. स्विषुः । स्विषुरिति सु – इषुः ।
<u>Chapter No. - 1.13</u> 8. सुधन्वा ॥ सुधन्वेति सु – धन्वा ॥	<u>Chapter No. - 1.13</u> 8. सुधन्वा ॥ सुधन्वेति सु – धन्वा ॥

---

**Chapter No. - 1.13**

21. दुवस्य ॥

दुवस्येति दुवस्य ।

**Chapter No. - 1.13**

21. दुवस्य ॥

दुवस्येति दुवस्य ।

---

**Rudra Ghanam – Sanskrit Corrections – Observed till 28th Feb 2023**

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

<b>Section, Paragraph Reference</b>	<b>As Printed</b>	<b>To be read as or corrected as</b>
<b>Section 1 Ganapathy Stuti Statement 1</b>	गणानाम् ॥ गणानम् ॥ त्वा गणपतिम् ।	गणानाम् ॥ गणानाम् ॥ त्वा गणपतिम् । deletion of maatra in letter nA; now corrected
<b>Section 1 Ganapathy Stuti Statement 17</b>	रूतिभिः सीदः सादनम् ।	रूतिभिः सीद ॥ सादनम् । Visargam has come due to technical issues in coding and now dropped

<b>anuvAkam 2</b> <b>Statement 20</b>	त्विषीमत् इति त्विषी॑ - मते॒ ।	त्विषी॑मत् इति त्विषी॑ - मते॒ । It is hrasvam and gets elongated only in Vakyam.
<b>anuvAkam 10</b> <b>Statements 126,127 and 128</b>	वधीर्॑ वधीर्॑	वधीर्॑ वधीर्॑ (dot representing svara bakti in four places)
<b>Section 1.13</b> <b>Statements 31 and 32</b> Deletion of avagraha symbol in 6 instances	विश्वभेषजो॒य शिवाभिमर॒शनो॒यं	विश्वभेषजो॒यं शिवाभिमर॒शनो॒यं

=====

### Rudra Ghanam – Sanskrit Corrections – Observed till 30th June 2020

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

<b>Section, Paragraph Reference</b>	<b>As Printed</b>	<b>To be read as or corrected as</b>
<b>Anuvaakam 1</b> <b>In Ghanam Line</b> <b>Statement 42</b>	अपापकाशिनीत्यपाप-काशिनी॑ ।	अपापकाशिनी॑त्यपाप-काशिनी॑ ।

Anuvaakam 1 In Ghanam Line Statement 111	। मव सहस्रशः सहस्रशो ।	। मव सहस्रशः सहस्रशो ।
Anuvaakam 1 In Ghanam Line Statement 152	नमो कर्न् तेभ्य स्तेभ्यो कर्न् नमः ।	नमो इकर्न् तेभ्य स्तेभ्यो इकर्न् नमः ।
Anuvaakam 1 In Ghanam Line Statement 207	मीढुष्टमेति मीढुः - तम ।	मीढुष्टमेति मीढुः - तम ।
Anuvaakam 3 In Padam Line Statement 31, 32 & 33	निचेरवे ॥	निचेरवे ॥
Anuvaakam 3 In Ghanam Line Statement 31	नमो निचेरवे परिचराय ।	नमो निचेरवे परिचराय ।
Anuvaakam 3 In Ghanam Line Statement 53	प्रकृत्तानां पतये पतये	प्रकृत्तानां पतये पतये
Anuvaakam 3 In Ghanam Line Statement 58	उष्णीषिणे गिरिचराय गिरिचरयो ष्णीषिण	उष्णीषिणे गिरिचराय गिरिचरयो ष्णीषिण

Anuvaakam 3 In Ghanam Line Statement 130	वो नमो नमो वो वो नमो नमः ।	वो नमो नमो वो वो नमः । (since “namaha” is the final padam in the anuvaakm, “namo namaha” will not come)
Anuvaakam 4 In Ghanam Line Statement 72	सङ्गहीतृभ्यः क्षत्तृभ्यो नमो नमः ।	सङ्गहीतृभ्यः क्षत्तृभ्यो नमो नमः । (it is “gra” not “ga”)
Anuvaakam 4 In Ghanam Line Statement 122	वो नमो नमो वो वो नमो नमः ।	वो नमो नमो वो वो नमः । (since “namaha” is the final padam in the anuvaakm, “namo namaha” will not come)
Anuvaakam 5 In Ghanam Line Statement 18 ( 1place) Statement 19 (2 places)	कपर्दिने	कपर्दिने
Anuvaakam 5 In Ghanam Line Statement 58	सम्वृद्धने च नमो नमश्च	सम्वृद्धने च नमो नमश्च
Anuvaakam 5 In Ghanam Line Statement 58	सम्वृद्धने च नम ।	सम्वृद्धने च नमः ।
Anuvaakam 6 In Ghanam Line Statement 28	प्रतिसर्यायेति प्रति - सर्याय ।	प्रतिसर्यायेति प्रति - सर्याय ।

Anuvaakam 9 In Ghanam Line Statement 14	च च पुलस्तये च च	च च पुलस्तये च च
Anuvaakam 9 In Ghanam Line Statement 52	चोलप्यायो लप्याय च चो	चोलप्यायो लप्याय च चो
Anuvaakam 9 In Ghanam Line Statement 91	नम आनिर्.हतेभ्यो नम ।	नम आनिर्.हतेभ्यो नमः । (missing visargam inserted)
Anuvaakam 10 In Ghanam line Statement 1 (1 place) Statement 2 (2 places)	पते अन्धसो	पते ऽन्धसो ("a" is replaced with avagraham)
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 30 (1 place) Statement 31(1 place)	मृड मृडा	मृड मृड
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 31	जीवसे जीवसे मृडा नो नो	जीवसे जीवसे मृड नो नो
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 35	तवसे कपदिने कपदिने	तवसे कपदिने कपदिने
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 108	रीरिषः इति रीरिषः ।	रीरिष इति रीरिषः । (visargam removed)

Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 111	मा मा तनये तोके तोके	मा मा तनये तोके तोके
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 168	उपहलु मुग्र मुग्र	उपहलु मुग्र मुग्र
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 171 – 1 corr Statement 172 – 1 corr Statement 173 – 2 corrs	स्तवान स्तवानो	स्तवानः स्तवानो (visargam inserted)
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 198	मृडयेति मृडय ।	मृडयेति मृडय ।
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 203	सुमना नः शिव शिवो नः	सुमना नः शिवः शिवो नः (visargam inserted)
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 209	मायुधं वृक्षे वृक्ष आयुधन् निधाय	मायुधं वृक्षे वृक्ष आयुधन् निधाय
Anuvaakam 10 In Ghanam Line Statement 249	मुखा कृथि कृथि मुखा	मुखा कृथि कृथि मुखा
Anuvaakam 11 In Ghanam Line Statement 18	भवा: अध्यथि भवा	भवा अध्यथि भवा (visargam removed)

Anuvaakam 11 In Ghanam Line Statement 19	अ॒धीत्यधि॑ ।	अ॒धीत्यधि॑ ।
Anuvaakam 11 In Ghanam Line Statement 31	उपश्रिता॑ रुद्रा॒ दि॒वं॑ दि॒वः॑	उपश्रिता॑ रुद्रा॒ दि॒वं॑ दि॒वः॑
Anuvaakam 11 In Ghanam Line Statement 36	सस्पि॒ञ्जरा॑ः॒ सस्पि॒ञ्जरा॑ नीलग्रीवा॑	सस्पि॒ञ्जरा॑ः॒ सस्पि॒ञ्जरा॑ नीलग्रीवा॑
Anuvaakam 11 In Ghanam Line Statement 40	भूताना॑ म॒धिपतयो॑	भूताना॑ म॒धिपतयो॑ ( deleted avagraha in 2 places of item no. 40)
Anuvaakam 11 In Ghanam Line Statement 44	विशिखासो॑ विशिखसः॑ क॒पर्दिनः॑	विशिखासो॑ विशिखसः॑ क॒पर्दिनः॑
Anuvaakam 11 In Ghanam Line Statement 98	दक्षिणा॑ दशा॒ प्रतीची॑ः॒ ।	दक्षिणा॑ दशा॒ प्रतीची॑ः॒ ।
Anuvaakam 11 In Ghanam Line Statement 103	दशो॑दृ॒ध्वा॑ ऊदृ॒ध्वा॑ दशा॑	दशो॑दृ॒ध्वा॑ ऊदृ॒ध्वा॑ दशा॑

=====

## Rudra Ghanam – Sanskrit Corrections – Observed till 31st March 2020

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
Anuvaakam 1 Statement 78 last	। जगद् यक्षम् ॒ सुमना ॥	। जगद् यक्षम् ॒ सुमनाः ॥
Anuvaakam 1 Statement 83 Padam title	अधि । अवोचत् । अधिवक्ता ।	अधि । अवोचत् । अधिवक्ता ।
Anuvaakam 1 Statement 111	सहस्रः । सहस्रशो (twice)	सहस्रः । सहस्रशो (रा deletion)
Anuvaakam 1 Statement 111	। मव सहस्रशः । सहस्रशो	। मव सहस्रशः । सहस्रशो
Anuvaakam 1 Statement 119,121,123 Padam title	विलोहितः ।	विलोहितः । (Swaritam for ला)
Anuvaakam 1 Statement 131 2 errors corrected	उतैनमेन मुतोतैनं विश्वा	उतैनमेन मुतोतैनं विश्वा

Anuvaakam 1 Statement 150	सत्वानोह॑ मह॒॑ सत्वानः॑	सत्वानो॑ ऽह॒॑ मह॒॒॑ सत्वानः॑
Anuvaakam 2 Statement 2	हि॒रण्यबा॒हवे॑ से॒ना॒न्ये॑ दि॒शाम्॑ ।	हि॒रण्यबा॒हवे॑ से॒ना॒न्ये॑ दि॒शाम्॑ ।
Anuvaakam 3 Statement 25 – 2 <sup>nd</sup> Line	स्ता॒यू॒नां॑ परि॒वञ्चते॑	स्ता॒यू॒नां॑ परि॒वञ्चते॑
Statement 26 – 1st & 3rd line		
Anuvaakam 3 Statement 66 Padam Title	धन्वा॒विभ्यः॑ ।	इषु॒मद्भ्यः॑ ।
Anuvaakam 3 Statement 106 Padam Title	जा॒ग्रद्भ्य॑ ।	जा॒ग्रद्भ्यः॑ (lower swaram removed and visargam inserted)
Anuvaakam 5 Statements 77 to 80 Padam Titles	अ॒वस्वन्या॒य॑ ।	अ॒वस्वन्या॒य॑ ।
Anuvaakam 10 Statement 68	शं॑ य॒॑ यद॒॑ यच्छञ्च॑ ।	शं॑ य॒॑ यद॒॑ यच्छञ्च॑ । (extra ya)
Anuvaakam 10 Statement 72	च॒॑ मनुर॒॒॑ मनश्च॒॒॑ च॒॒॑	च॒॒॑ मनुर॒॒॒॑ मनश्च॒॒॒॑ च॒॒॑

<b>Anuvaakam 10</b>  Statement 73 ( 1 error) Statement 74 ( 2 errors)	पिता यजे — _	पिता ऽयजे ( avargraham inserted) — _
<b>Anuvaakam 10</b> <b>Statements 87 &amp; 88</b> Once in 87 , twice in 88	मार्भकं (मा +अर्भकम् ।) — —	माऽर्भकं (avagraha missed out)
<b>Anuvaakam 10</b> <b>Statements 114</b> 1 <sup>st</sup> line	आयुषि मा ऽमायुषि नो न । मा ॥	आयुषि मा मा ऽयुषि नो न । मा ॥
<b>Anuvaakam 10</b> <b>Statements</b> 157,158,159 Padam titles and Statement 157 last padam	शर्म । यच्छ । द्विबरूहा ॥ — — —	शर्म । यच्छ । द्विबरूहा ॥ — — — (Visargam for द्विबरूहा: )
<b>Anuvaakam 10</b> <b>Statements</b> 203,204, 205, 206 Padam title	सुमना ॥ —	सुमना: ॥ (visargam added)
<b>Anuvaakam 10</b> <b>Statements</b> 204, 205 & 207 Padam title	भव	भव

Anuvaakam 10 Statements 234 1st line	नि॒वपन्तु वपन्॒॑न्यस्म द॒स्मन्॒	नि॒वपन्तु वपन्॒॑न्यस्म द॒स्मन्॒
Anuvaakam 11 Statements 15 1st line	मह॑त्यर्णवे॒ र्णवे॒ मह॑ति॒	मह॑त्यर्णवे॒ र्णवे॒ मह॑ति॒
Anuvaakam 11 Statement 20 - 2 <sup>nd</sup> Line ( one correction)  Statement 20 – 1st & 2nd Line ( 2 corrections) (all 3 corrections are for same word formations)	शर्वा॑ः शिति॒कण्ठा॒	शर्वा॑ः शिति॒कण्ठा॒
Anuvaakam 11 Statement 47 2 <sup>nd</sup> line	विविद॑ध्यन्ति॒ विविद॑ध्यन्नेषु॑	विविद॑ध्यन्ति॒ विविद॑ध्यन्त्यन्नेषु॑
Anuvaakam 11 Statement 47 1 <sup>st</sup> & 2nd line	विविद॑ध्यन्य॑ न्नेष्वन्नेषु॑	विविद॑ध्यन्य॑ न्नेष्वन्नेषु॑
Anuvaakam 11 Statement 58 1 <sup>st</sup> line	ऐ॒लबृदा॑ः य॒व्युध॑ः ।	ऐ॒लबृदा॑ य॒व्युध॑ः । (visargam removed)
Anuvaakam 11 Statement 60, 61 & 62 , Padam title	प्र॒चरन्ति॑	प्र॒चरन्ति॑
Anuvaakam 11 Statement 67 Padam title	य॑ । ए॒तावन्तः॑ । च॑ ।	य॑ । ए॒तावन्तः॑ । च॑ ।

<b>Anuvaakam 11</b> <b>Statement</b> <b>108,109,110</b> <b>Padam titles</b>	मृडयन्तु । ते । ते । यम् ।	मृडयन्तु । ते । ते । यम् । (ते is udAttam)
Chapter 12 trymbakam Statement 11 2 corrections  Statement 12 2 corrections	मा मृतात् ॥	मा इमृतात् ॥
<b>Chapter 12</b> <b>trymbakam</b> <b>Statement 18</b> <b>Kampa Swaram</b>	॥ यो(2) ओपस्वपसु (twice)	॥ यो(1)पस्वपसु (better and standard representation)
<b>Chapter 13</b> <b>tamusthu hi</b>	मे य	मे इय (avagraha inserted) (in statement No.22, 2 corrections) (in statement No.25, 1 corrections) (in statement No.27, 2 corrections) (in statement No.30, 2 corrections)
<b>Chapter 13</b> <b>tamusthu hi</b> <b>Padam title</b> <b>Statement 32, 34,35</b> <b>Kampa Swaram</b>	शिवाभिमर्शनः	शिवाभिमर्शनः

Chapter 13 ttamusthu hi Statement 34	शि॒वा॒भि॒मर्॒शनो॑ य	शि॒वा॒भि॒मर्॒शनो॑ य (avagraha inserted)
Chapter 13 tamusthu hi Statement 35	शि॒वा॒भि॒मर्॒शन इति शि॒व - अ॒भि॒मर्॒शनः ।	शि॒वा॒भि॒मर्॒शन इति शि॒व - अ॒भि॒मर्॒शनः ।

=====

### Rudra Ghanam – Sanskrit Corrections – Observed till 31st April 2019

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
Anuvaakam 1 Statement 160	रा॒र्लियो॒र् ज्याम्	रा॒र्लियो॒र् ज्याम्
Anuvaakam 5 Statement 30	शा॒तध्न्वन इति॑ शा॒त - ध्न्वने॒	शा॒तध्न्वन इति॑ शा॒त - ध्न्वने॒

=====

## Rudra Ghanam – Sanskrit Corrections –Observed till 30<sup>th</sup> August 2018

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

<b>Section, Paragraph Reference</b>	<b>As Printed</b>	<b>To be read as or corrected as</b>
Anuvaakam 1 Statement 29	शरव्या॑ या॒ या॒	शरव्या॑ या॒ या॒
Anuvaakam 1 Statements 40,41,42	पापा॑काशि॒	पापकाशि॑ (pa should be hrasvam) seven instances.
Anuvaakam 1 Statements 83,84	अधिवक्ता॑ वो॑च	अधिवक्ता॑ ऽवो॑च (better to have ॒ indicated 3 instances)
Anuvaakam 1 Statements 108,109	दिक्षु॑ः॒ श्रिता॑ः॒ (Visargam is represented) (5 places)	दिक्षु॑ श्रिता॑ः॒ (no visargam)
Anuvaakam 1 Statements 118	या॑ यो॑ ऽवसर्पति॑	या॑ यो॑ ऽवसर्पति॑ (2 instances)
Anuvaakam 1 Statement 222	अयु॑धाया॑ नातताया॑	आयु॑धाया॑ नातताया॑ (dheergam)

Anuvaakam 2,3,4	All statement numbers joining upayanamaskaaram of namaH is represented only as नमः ।	नमः । नमः ।
Anuvaakam 4 Statement 100	नमः इषुकृद्भ्य	नम इषुकृद्भ्य (No visargam)
Anuvaakam 5 Statement 32	नमा नमो गिरिशाय (twice)	नमो नमो गिरिशाय
Anuvaakam 6 Statement 13	नमा नमो मद्ध्यमाय (twice)	नमो नमो मद्ध्यमाय
Anuvaakam 8 Statement 11	नम शङ्खाय च	नमः शङ्खाय च (add Visargam)
Anuvaakam 10 Statement 30  Statement 31	मृड मृड नस्तया  मृड मृड नो  जीवसे मृड नो	मृड मृडा नस्तया  मृड मृडा नो  जीवसे मृडा नो

Anuvaakam 10 Statement 147 padam words line	रक्षा	रक्षा   (as a padam is shortened) Rule P.S – 3.8
Anuvaakam 10 Statement Padam titles for 218,219 and 220	गहि   (wrong representation as in Vaakyam)	गहि   (right Padam)
Anuvaakam 10 Statement 249 Statement titles of Padam in 248,249 and 250	कृथि कृथि (as in Vaakyam)	कृथि   (no anudAttam) कृथि   (correct Padam)

=====